

MANUALUL UTILIZATORULUI

MAȘINĂ DE SPĂLAT



Înainte de a începe instalarea, citiți cu atenție aceste instrucțiuni. Lucrul acesta va simplifica instalarea și va garanta că produsul este instalat corect și în siguranță. Lăsați instrucțiunile în apropierea produsului după instalare, pentru referințe ulterioare.

ROMÂNĂ

F4WT209S6A



52429056
Rev.00_100422

www.lg.com

Copyright © 2022 LG Electronics Inc. Toate drepturile rezervate

CUPRINS

Acest manual poate conține imagini sau detalii care diferă față de modelul achiziționat.

Acest manual este supus revizuirii de către producător.

AVEM GRIJĂ DE MEDIUL ÎNCONJURĂTOR

Sfaturi legate de mediu și economice 3

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE UTILIZARE..... 5

AVERTISMENT 5

INSTALARE

Piese și specificații..... 10

Cerințe referitoare la locul de instalare 13

Stabilizarea aparatului..... 14

Conectarea furtunului de alimentare cu apă 15

Instalarea furtunului de scurgere..... 16

OPERARE

Prezentarea generală a operării 18

Pregătirea sarcinii de spălare..... 20

Adăugarea de detergent și balsam de rufe..... 21

Panou de control..... 23

Tabel referitor la programe..... 24

Opțiuni și funcții suplimentare..... 30

Funcții auxiliare 32

ÎNȚREȚINEREA

Curățare după fiecare spălare..... 34

Curățări periodice aparatul..... 35

DEPANARE

Înainte de a apela serviciul 37

ANEXĂ

Date tehnice..... 43

AVEM GRIJĂ DE MEDIUL ÎNCONJURĂTOR

Sfaturi legate de mediu și economice

Consumul de energie și apă

- Consumul de apă și utilizarea energiei pot fi afectate de greutatea încărcăturii. Pentru utilizarea optimă a aparatului dvs., încărcăți cantitatea maximă de rufe uscate pentru programul respectiv.
- Încărcarea uniformă a rufelor până la capacitatea indicată de producător pentru programele respective va contribui la economisiri de energie și apă.
- Cele mai eficiente programe din punctul de vedere al consumului de energie sunt, în general, cele care funcționează la temperaturi mai mici și pe o perioadă mai îndelungată.
- Zgomotul și gradul de umiditate reziduală sunt influențate de viteza de centrifugare: cu cât viteza de centrifugare este mai mare în etapa de centrifugare, cu atât zgomotul este mai mare, iar gradul de umiditate reziduală este mai mic.
- Pentru spălarea cantităților mai mici de rufe, sistemul de recunoaștere automată a încărcăturii va ajuta la reducerea cantității de apă și la reducerea utilizării energiei.
- Utilizați programul Speed (Rapid) pentru încărcături mici de rufe ușor murdare și economie de apă.
- Detergenții pentru spălarea rufelor cu apă rece pot fi la fel de eficienți la temperaturi mai mici (aproximativ 20°C). Folosind setarea 20°C se va utiliza mai puțină energie decât la 30°C sau la temperaturi mai mari.

Detergent

- Detergentul trebuie ales în funcție de tip, culoare, nivelul de murdărire a materialului și temperatura de spălare și trebuie utilizat în conformitate cu instrucțiunile producătorului detergentului. Utilizați numai detergenți care sunt adecvați pentru mașinile de spălat de tip tambur (încărcare frontală).
- Utilizați mai puțin detergent pentru încărcături mai mici.

Selectarea opțiunilor și funcțiilor suplimentare

- Pentru cele mai bune rezultate, urmați instrucțiunile de pe etichetele tesaturilor pe care le spălați.
- Opțiunea de pre-spălare se recomandă pentru spălarea încărcăturii de rufe foarte murdare.

Eliminarea ambalajelor

- Ambalajele au rolul de a proteja aparatul de avariile neprevăzute din timpul transportului.
- După instalarea aparatului, eliminați deșeurile de ambalaje în conformitate cu simbolurile de reciclare al tipurilor de materiale. Puneți deșeurile de ambalaje în containerele adecvate pentru a le recicla.

Eliminarea aparatului vechi



- Simbolul de pubelă indică faptul că deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE) trebuie eliminate separat de celelalte deșeuri.
- Produsele electrice și electronice vechi conțin substanțe periculoase. Astfel, prin eliminarea corespunzătoare veți contribui la prevenirea deteriorării mediului înconjurător și al sănătății umane. Este posibil ca dispozitivul dvs. vechi să conțină piese componente care pot fi folosite pentru repararea altor produse sau materiale importante ce pot fi reciclate în scopul economisirii resurselor limitate.
- Dispozitivul vechi poate fi returnat magazinului de unde a fost achiziționat sau puteți contacta firma responsabilă pentru eliminarea deșeurilor în scopul aflării locației unității autorizate pentru reciclarea deșeurilor electrice și electronice (WEEE). Pentru informații mereu actualizate și referitoare la țara dvs. vă rugăm să vizitați pagina web www.lg.com/global/recycling.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE UTILIZARE

Următoarele îndrumări de siguranță au scopul de a preveni riscurile neprevăzute sau daunele provenite din operarea nesigură sau incorectă a produsului.

Îndrumările sunt separate în „AVERTISMENT” și „ATENȚIE”, după cum se descrie mai jos.

Mesaje de siguranță



Acest simbol este afișat pentru a indica problemele și operațiunile care pot provoca riscuri. Citiți cu atenție partea care conține acest simbol și urmați instrucțiunile pentru a evita riscul.



AVERTISMENT

Acesta indică faptul că nerespectarea instrucțiunilor poate provoca vătămarea gravă sau decesul.



ATENȚIE

Acesta indică faptul că nerespectarea instrucțiunilor poate provoca vătămarea ușoară sau deteriorarea produsului.

AVERTISMENT



AVERTISMENT

Pentru a reduce riscul de explozie, incendiu, deces, electrocutare, vătămare sau opărire a persoanelor la utilizarea acestui produs, luați măsuri elementare de precauție, inclusiv următoarele:

Siguranța tehnică

- Acest aparat poate fi utilizat de către copiii cu vârsta mai mare de 8 ani și de către persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau fără experiență și cunoștințe, în cazul în care sunt supravegheate și au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului în

condiții de siguranță și dacă înțeleg riscurile implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea realizată de utilizator nu vor fi făcute de către copii nesupravegheați.

- Copiii cu vârste mai mici de 3 ani trebuie ținuti la distanță și sub supraveghere continuă.
- În cazul deteriorării cablului de alimentare, acesta va fi înlocuit de producător, reprezentantul de service sau persoane calificate pentru a evita pericolele.
- Orificiile de ventilare nu vor fi obstrucționate de o mochetă.
- Acest aparat este destinat doar utilizării casnice.
- Utilizați un nou furtun sau un set de furtun furnizat împreună cu aparatul. Refolosirea furtunurilor vechi poate cauza scurgeri și deteriorări ulterioare ale bunurilor.
- Presiunea apei trebuie să fie între 50 și 800 kPa.

Capacitate maximă

Capacitatea maximă în unele cicluri pentru spălarea hainelor uscate este de **9 kg**.

Capacitatea maximă recomandată pentru fiecare program de spălare poate fi diferită. Pentru a obține rezultate bune de spălare, consultați **Tabelul referitor la programe** din capitolul **OPERARE** pentru detalii suplimentare.

Instalare

- Aparatul trebuie transportat doar de către două sau mai multe persoane și în timp ce se ține bine de aparat.
- Nu instalați aparatul într-un loc umed și cu praf. Nu instalați și nu depozitați aparatul în aer liber sau într-o zonă expusă la condițiile atmosferice, cum ar fi lumina directă a soarelui, vânt, precipitații sau temperaturi sub punctul de îngheț.
- Asigurați-vă că fișa de alimentare este complet împinsă în priză.
- Nu conectați aparatul la mai multe prize, plăci de alimentare sau un cablu de alimentare prelungitor.

- Nu modificați fișa furnizată împreună cu aparatul. Dacă nu se potrivește, solicitați serviciile unui electrician calificat.
- Acest aparat este dotat cu un cablu de alimentare care are conductor pentru împământarea echipamentelor (știft de împământare) și fișă de rețea cu împământare. Fișa de rețea trebuie conectată într-o priză corespunzătoare, care este instalată și împământată corespunzător, în conformitate cu toate codurile și regulamentele locale.
- Conectarea incorectă a conductorului pentru împământarea echipamentelor poate avea drept consecință șocul electric. Verificați prin intermediul unui electrician calificat sau al unei persoane responsabile cu reparațiile în cazul în care aveți îndoieli cu privire la împământarea corectă a aparatului.

Operare

- Nu încercați niciodată operarea aparatului dacă acesta este deteriorat, nefuncțional, parțial dezasamblat sau are piese lipsă sau rupte, inclusiv un cablu sau un ștecăr deteriorat.
- Nu folosiți obiecte ascuțite pe panoul de control pentru a porni mașina.
- Nu încercați să separați panourile sau să dezasamblați mașina.
- Nu reparați și nu înlocuiți nicio piesă a aparatului. Toate reparațiile și lucrările de service trebuie efectuate de către personal de service calificat, cu excepția cazului în care este altfel recomandat în acest manual al proprietarului. Utilizați numai piese de schimb autorizate.
- Nu apăsați ușa excesiv atunci când aceasta este deschisă.
- Nu așezați animale, precum animalele de companie, în interiorul aparatului.
- Nu spălați articole pe a căror etichetă este scris, de către producător, că nu trebuie spălate.
- Păstrați zona de dedesubtul și din jurul aparatului liberă de materiale combustibile, precum scame, hârtie, cârpe, substanțe chimice etc.
- Nu lăsați ușa aparatului deschisă. Copiii s-ar putea agăța de ușă sau s-ar putea târî în interiorul aparatului, provocând deteriorare sau rănire.

- Nu introduceți, spălați sau uscați articole care au fost curățate, spălate, înmuiate sau pătate cu combustibil sau substanțe explozive (precum ceară, agenți de îndepărtare a cerii, ulei, vopsea, benzină, substanțe degresante, solvenți pentru curățarea chimică, kerosen, petrol, agenți de îndepărtare a petelor, terebentină, ulei vegetal, ulei de bucătărie, acetonă, alcool etc.). Utilizarea necorespunzătoare poate cauza incendiu sau explozie.
- Nu utilizați sau depozitați în apropierea mașinii substanțe inflamabile sau combustibile (eter, benzen, alcool, substanțe chimice, GPL, spray combustibil, benzină, diluant, petrol, insecticide, odorizante, produse cosmetice etc.).
- Nu umblați niciodată în aparat cât timp acesta funcționează. Așteptați până când cuva s-a oprit în totalitate.
- Nu atingeți ușa în timpul unui program cu temperatură ridicată.
- În cazul scurgerilor de apă din aparat sau în caz de inundație, deconectați ștecărul și contactați centrul de informații pentru clienți LG Electronics.
- Oprii robinetii de apă pentru a elibera presiunea de pe furtunuri și supape și pentru a minimiza scurgerea în cazul în care are loc o defecțiune sau fisură. Verificați starea furtunurilor de alimentare; acestea trebuie înlocuite o dată la 5 ani.
- Dacă în interiorul casei există o scurgere de gaz (izobutan, propan, gaz natural etc.), nu atingeți aparatul sau ștecherul și aerisiți imediat zona.
- În cazul în care furtunul de scurgere sau furtunul de intrare au înghețat în timpul iernii, se vor utiliza doar după decongelare.
- Păstrați toți detergenții, toate balsamurile și înălbitorii departe de copii.
- Nu atingeți fișa de rețea sau butoanele aparatului cu mâinile ude.
- Nu îndoiți cablul de alimentare în mod excesiv sau nu așezați un obiect greu peste acesta.
- Evitați contactul cu apa care este scursă din aparat în timpul spălării.
- Asigurați-vă că scurgerea funcționează corespunzător. Dacă apa nu este evacuată corespunzător, podeaua se poate inunda.

- Când temperatura aerului este mare, iar temperatura apei este mică, se poate produce condens, iar podeaua se poate umezi.
- Ștergeți murdăria sau praful de pe contactele fișei pentru rețea.

Întreținerea

- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare înainte de a-l curăța. Setarea butoanelor de comandă în poziția OFF (OPRIT) sau în așteptare nu deconectează aparatul de la sursa de alimentare.
- Conectați bine ștecărul în priza de perete după ce umezeala și praful au fost îndepărtate complet.
- Nu pulverizați apă în interiorul sau pe suprafața exterioară a aparatului pentru a-l curăța.
- Nu deconectați niciodată aparatul trăgând de cablul de alimentare. Apucați întotdeauna ferm de ștecăr și trageți-l în linie dreaptă din priza de perete.
- Numai personalul de service calificat din cadrul centrului de service LG Electronics trebuie să dezasambleze, repare sau modifice aparatul. Contactați un centru LG Electronics de informare a clienților dacă mutați și instalați aparatul într-o altă locație.

Eliminare

- Înainte de a arunca un aparat vechi, va trebui să îl deconectați. Tăiați cablul direct din spatele aparatului, pentru a evita utilizarea necorespunzătoare.
- Aruncați toate materialele de ambalare (precum pungi de plastic sau polistiren) departe de copii. Materialele de ambalare pot provoca sufocarea.
- Tăiați cablul de alimentare și dați jos ușa înainte de eliminarea aparatului pentru a evita pericolul ca un copil sau animal mic să rămână blocat în interior.

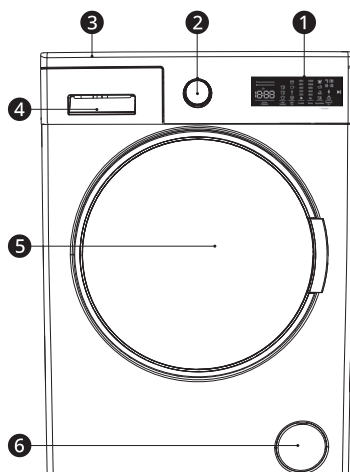
INSTALARE

Piese și specificații

NOTĂ

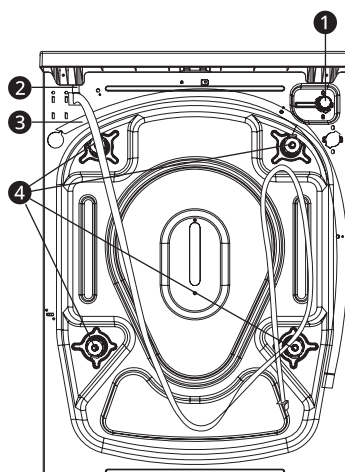
- Aspectul și specificațiile pot varia fără o notificare prealabilă în vederea îmbunătățirii calității aparatului.

Imagine față



- ❶ Panou de control
- ❷ Butonul de programare
- ❸ Placă superioară
- ❹ Sertar pentru detergent
- ❺ Cuvă
- ❻ Capac pentru pompa de scurgere

Imagine spate

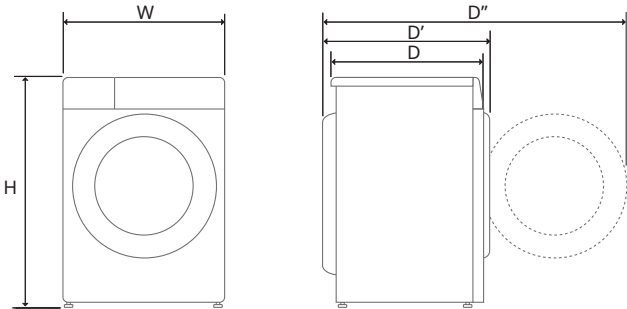


- ❶ Supapa de admisie a apei
- ❷ Cablul de alimentare
- ❸ Furtun de scurgere
- ❹ Șuruburi de fixare în timpul transportului

Specificații

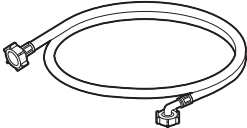
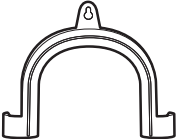
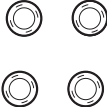
Model	F4WT209S6A
Alimentare cu energie electrică	220 - 240 V~, 50 Hz
Greutate produs	74,0 kg

Dimensiune (mm)



W	600	D	580	D''	1055
H	850	D'	615		

Accesorii

 Furtunul de alimentare cu apă rece	 Colier pentru fixarea furtunului de scurgere
 Capace pentru acoperirea găurilor pentru șuruburi de fixare în timpul transportului	

Cerințe referitoare la locul de instalare

Înainte de a instala aparatul, verificați următoarele informații pentru a vă asigura că aparatul este instalat în locul potrivit.

Locul de instalare

- Acest aparat trebuie instalat pe o podea stabilă pentru a reduce vibrațiile în timpul ciclului de centrifugare. Podeaua din beton este cea mai bună, fiind mai puțin predispusă la vibrații în timpul ciclului de centrifugare decât podelele din lemn sau suprafețele mochetate.
- Dacă este imposibilă evitarea așezării aparatului lângă un aragaz sau un cuptor cu cărbune, între cele două aparate trebuie să fie introdusă o izolație (850 x 600 mm) acoperită cu folie de aluminiu pe partea cu aragazul sau cuptorul.
- Atunci când aparatul este instalat, asigurați-vă că acesta este ușor accesibil inginerului în cazul unei defecțiuni.
- Când instalați aparatul, reglați toate cele patru picioare folosind cheia pentru șuruburi pentru a vă asigura că aparatul este stabil.
- Asigurați-vă că există spațiu suficient pentru deschiderea completă a ușii aparatului.
- Pentru buna funcționare a furtunurilor de intrare a apei, a furtunului de scurgere precum și asigurarea unui flux de aer, lăsați un spațiu de minim 20 mm pe părțile laterale și 100 mm în spatele aparatului. Asigurați-vă că lăsați produsul într-un spațiu lângă perete, ușă sau podea unde s-ar putea crea spațiu suplimentar la nevoie.

Index	Spațiu liber (mm)
A	100
B	5
C	20

⚠️ AVERTISMENT

- Acest aparat trebuie utilizat numai în scopuri casnice și nu trebuie folosit în spații mobile.

Ventilație

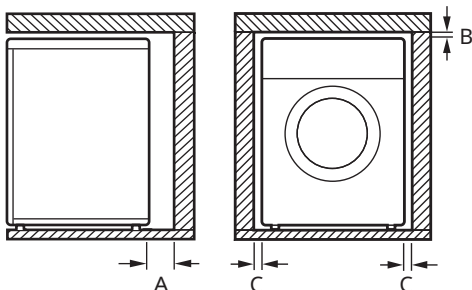
- Asigurați-vă că circulația aerului în jurul mașinii nu va fi împiedicată de covoare, carpete etc.

Temperatura ambientală

- Nu instalați aparatul în camere care ar putea ajunge la temperatura de îngheț. Furtunurile înghețate ar putea exploda sub presiune. Fiabilitatea unității electronice de control ar putea fi diminuată la temperaturi sub punctul de îngheț.
- Dacă aparatul este livrat în timpul iernii și temperaturile sunt sub temperatura de îngheț, așezați aparatul la temperatura camerei timp de câteva ore înainte de a-l pune în funcțiune.

Conexiune electrică

- Nu utilizați un prelungitor sau un adaptor dublu.
- Deconectați întotdeauna aparatul și opriți alimentarea cu apă după utilizare.
- Conectați aparatul la o priză pentru fișă cu împământare în conformitate cu reglementările actuale de cablare.
- Aparatul trebuie să fie poziționat așa încât fișa să fie ușor accesibilă.
- Ieșirea de alimentare cu curent trebuie să fie la cel mult 1 metru față de oricare parte a aparatului.



⚠️ AVERTISMENT

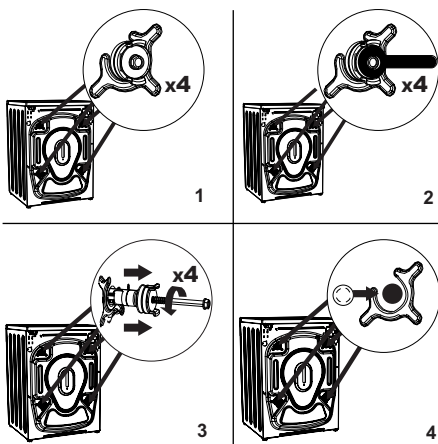
- Reparațiile aparatului trebuie efectuate doar de personal calificat. Reparațiile efectuate de personal fără experiență ar putea cauza răniri sau defecțiuni serioase. Contactați centrul dumneavoastră local LG autorizat pentru reparații.
- Ștecărul trebuie conectat într-o priză de perete corespunzătoare, care este instalată și împământată corespunzător în conformitate cu toate codurile și regulamentele locale.

Stabilizarea aparatului

Îndepărtarea ansamblurilor șuruburilor de fixare în timpul transportului

⚠️ ATENȚIE

- Pentru a preveni vibrațiile excesive și defectarea aparatului, îndepărtați șuruburile de fixare în timpul transportului și oprițoarele.



- 1 Îndepărtați cele 4 șuruburi de fixare și distanțierele de cauciuc din partea din spate a mașinii.

- 2 Slăbiți șuruburile de fixare, rotindu-le în sens antiorar cu ajutorul unei chei potrivite.
- 3 Scoateți șuruburile de fixare, trăgându-le drept.
- 4 Montați capacele de obturare din plastic, furnizate în pungă de accesorii, în spațiile lăsate după îndepărtarea șuruburilor de fixare. Șuruburile de fixare trebuie păstrate pentru utilizare ulterioară.

Verificarea nivelului

Când împingeți în jos marginile plăcii superioare pe diagonală, aparatul nu trebuie să se deplaseze deloc în sus și în jos (verificați ambele direcții).

- În cazul în care aparatul vibrează atunci când împingeți pe diagonală placa superioară a acestuia, reglați din nou picioarele.
- Verificați dacă aparatul este perfect nivelat după instalare.

NOTĂ

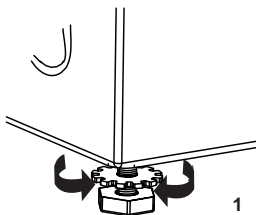
- Podelele din lemn sau podeaua suspendată pot contribui la vibrații excesive și dezechilibru. Consolidarea sau fixarea podelei din lemn poate fi luată în considerare pentru a opri sau reduce zgomotele și vibrațiile excesive.
- Nu încercați să corectați denivelările podelei cu bucăți de lemn, carton sau materiale similare sub aparat.

Reglarea și nivelarea picioarelor

La instalarea aparatului, acesta trebuie să fie aliniat și perfect nivelat. Dacă aparatul nu este aliniat și nu se află în poziția corectă, acesta se poate deteriora sau este posibil să nu funcționeze corect.

- 1 Slăbiți piulița de blocare din plastic.
 - Nu introduceți bucăți de lemn etc. sub picioare.

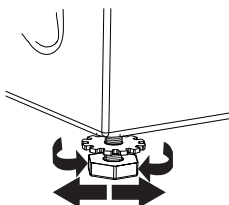
- Asigurați-vă că toate cele patru picioare sunt stabile și se sprijină pe podea.



NOTĂ

- Nu instalați aparatul pe o plintă, stativ sau suprafață ridicată decât dacă aceasta este fabricată de LG Electronics pentru utilizare împreună cu acest model.

- 2** Pentru a mări înălțimea aparatului, rotiți picioarele în sens orar. Pentru a reduce înălțimea aparatului, rotiți picioarele în sens antiorar.



- 3** Verificați dacă toate contrapiulițele din partea inferioară a aparatului sunt fixate corespunzător.

NOTĂ

- Așezarea corectă și nivelarea aparatului va asigura o operare îndelungată, normală și fiabilă.
- Aparatul trebuie să fie 100% în poziție orizontală și trebuie să stea în poziție fermă pe o podea plană solidă.
- Aceasta nu trebuie să „se balanseze” din cauza încărcăturii.
- Nu permiteți udarea suporturilor aparatului. Nerespectarea acestui lucru poate cauza vibrații sau zgomot.

Conectarea furtunului de alimentare cu apă

Notă privind racordul

- Presiunea apei trebuie să fie între **50 kPa** și **800 kPa** (0.5–8.0 kgf/cm²). Dacă presiunea apei este mai mare de **800 kPa**, se va monta un dispozitiv de decompresie.
- Verificați periodic starea furtunului de alimentare cu apă și înlocuiți-l, dacă este necesar.

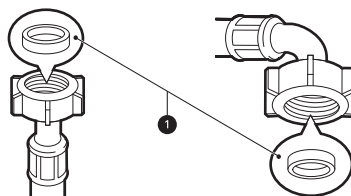
NOTĂ

- Nu strângeți excesiv furtunul de alimentare cu apă sau nu utilizați dispozitive mecanice pentru a strânge pe supapele de admisie.
- Nu este necesară protecția suplimentară la retur pentru conectarea la sursa de alimentare cu apă.

Verificarea garniturii cauciucului

Împreună cu furtunurile de alimentare cu apă sunt furnizate două garnituri de cauciuc ①. Acestea sunt utilizate pentru prevenirea scurgerilor de apă. Racordul la robinete este suficient de strâns.

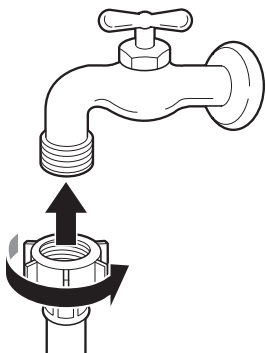
- Nu utilizați dispozitive mecanice, cum ar fi elemente multiple de prindere pentru a strânge furtunurile de alimentare pentru apă. Verificați dacă capătul curbat al furtunului de alimentare pentru apă este racordat la aparat.



Conectarea furtunului la robinet

Conectarea furtunului filetat la robinetul cu filet

Înșurubați conectorul furtunului de alimentare la robinetul de alimentare cu apă. Strângeți manual numai cu ajutorul unei cârpe moi. Nu strângeți prea tare furtunul de alimentare folosind orice dispozitiv mecanic.

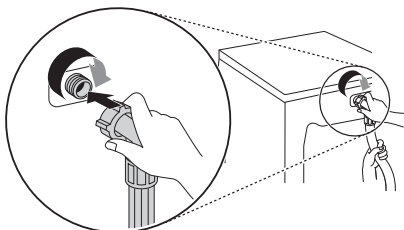


NOTĂ

- După conectarea furtunului de alimentare cu apă la robinetul cu apă, deschideți robinetul pentru a curăța conductele de apă de substanțe străine (murdărie, nisip, rumeguș etc.). Lăsați apa să se scurgă într-o găleată și verificați temperatura apei.

Conectarea furtunului la aparat

Înșurubați furtunul de alimentare la supapa de admisie de pe partea din spate a aparatului.



- Nu conectați furtunul la sursa de alimentare cu apă caldă pentru modelele cu un singur orificiu

de admisie a apei. Racordați numai la sursa de apă rece.

NOTĂ

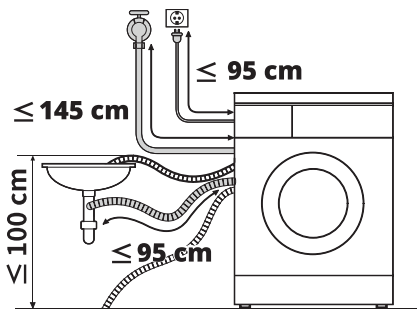
- După finalizarea racordării, dacă apar scurgeri de apă de la furtun, repetați aceiași pași. Utilizați cel mai convențional tip de robinet pentru alimentarea cu apă. În cazul în care robinetul este pătrât sau prea mare, îndepărtați placa de ghidare înainte de a introduce robinetul în adaptor.
- Asigurați-vă că furtunul nu este îndoit sau prins.

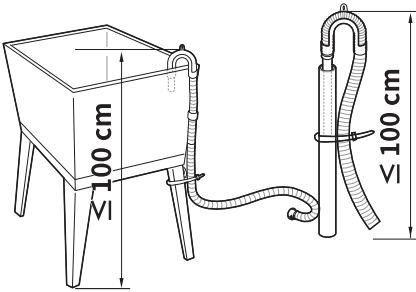
Instalarea furtunului de scurgere

Instalarea furtunului de scurgere cu colier

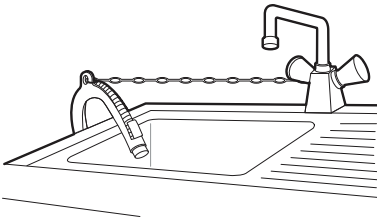
Furtunul de scurgere ar trebui să nu fie așezat la mai mult de **100 cm** deasupra podelei. Apa din aparat ar putea să nu se scurgă sau ar putea să se scurgă încet.

- Securizarea corectă a furtunului de scurgere va proteja podeaua de deteriorarea cauzată de scurgerea apei.





- Dacă furtunul de scurgere este prea lung, nu-l introduceți forțat înapoi în aparat. Lucrul acesta va provoca zgomot anormal.
- La instalarea furtunului de scurgere în chiuvetă, securizați-l cu o garnitură.



OPERARE

Prezentarea generală a operării

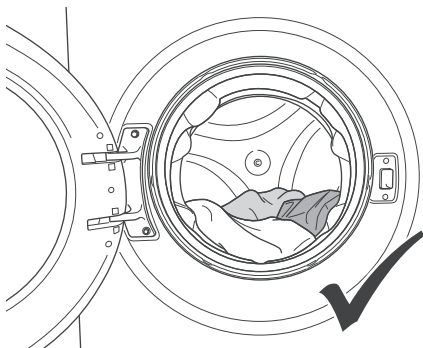
Utilizarea aparatului

Înainte de prima spălare, selectați programul de spălare **Cotton (Bumbac)** și adăugați o jumătate din doza normală de detergent. Porniți aparatul fără rufe. Acest proces va îndepărta posibilele reziduuri și apa din cuvă, care ar fi putut rămâne din timpul fabricației.

- 1 Sortați rufele și încărcăți articolele.
 - Sortați rufele în funcție de textură, nivel de murdărie, culoare și dimensiune de încărcare, după cum este necesar. Deschideți ușa și introduceți articolele în aparat.

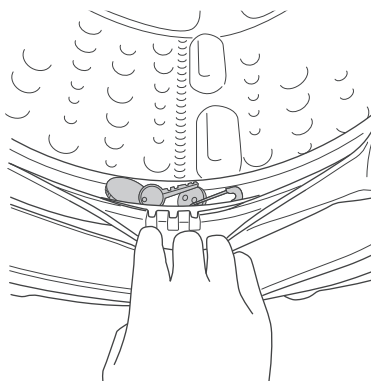
ATENȚIE

- Înainte de a închide ușa, asigurați-vă că toate rufele și articolele de îmbrăcăminte sunt în interiorul cuvei și nu atârnă pe garnitura de cauciuc a ușii, unde pot fi prinse la închiderea ușii. Nerespectarea acestei indicații va cauza deteriorarea garniturii ușii și a hainelor.



ATENȚIE

- Îndepărtați orice articole de îmbrăcăminte de pe garnitura flexibilă de etanșare a ușii, pentru a preveni deteriorarea hainelor și a garniturii.



- 2 Adăugați produsele de curățare sau detergentul și balsamul.
 - Adăugați cantitatea corespunzătoare de detergent în sertarul pentru dozarea detergentului. Dacă doriți, adăugați înălbitor sau balsam de rufe în zonele corespunzătoare ale dozatorului.
- 3 Conectați aparatul la rețeaua electrică și apoi deschideți robinetul de alimentare cu apă.
- 4 Alegeți ciclul dorit
 - Răsuciți butonul de selectare a ciclului până când este selectat ciclul dorit.
 - Acum selectați o temperatură de spălare și o viteză de centrifugare. Verificați indicațiile de pe eticheta de întreținere a hainelor.
- 5 Porniți un program.
 - Apăsăți butonul **Start/Pauza** pentru a porni programul. Cuva se va învârti puțin timp, fără apă, pentru a determina greutatea încărcăturii.

6 Opriți programul.

- La terminarea programului, End va apărea pe afișajul electronic.

NOTĂ

- Mașina dvs. este dotată cu un sistem de detectare a jumătate din cantitate de încărcare.
 - Dacă introduceți mai puțin de jumătate din încărcătura maximă de rufe în mașină, aceasta va seta automat funcția de încărcare a jumătate din capacitatea de încărcare, indiferent de programul selectat.
 - Acest lucru înseamnă că programul selectat va avea o durată mai scurtă și va utiliza mai puțină apă și energie.
- Dacă doriți să puneți pe pauză/anulați un program în curs de desfășurare sau să adăugați rufe

	Apăsați butonul pentru a pune pe pauză sau a reporni programul selectat. - Puteți utiliza această funcție atunci când doriți să adăugați rufe.
	Ledul se aprinde când programul pornește, iar ușa este deblocată. - Puteți să deschideți ușa de încărcare și să adăugați rufe.
	Ledul se aprinde când programul pornește, iar ușa este blocată. - Etapa în care puteați adăuga rufe a trecut.
Off (Oprit)	Dacă doriți să anulați un program în curs de desfășurare, rotiți butonul de programare în poziția „Off” (oprit). - Mașina dvs. va opri procesul de spălare și programul va fi anulat. - Pentru a goli apa din mașină, rotiți butonul de programare în orice poziție de program. Mașina dvs. va goli apa și va anula programul.

Pregătirea sarcinii de spălare

Sortați încărcătura de spălare pentru cele mai bune rezultate de spălare, iar apoi pregătiți rufele în conformitate cu simbolurile de pe etichetele cu instrucțiuni de spălare.

Sortarea hainelor

- Gradul de murdărire a hainelor (foarte murdar, normal, ușor): Se separă hainele în funcție de gradul de murdărire; nu spălați articolele foarte murdare cu cele ușor murdare.
- Culoare (Alb, Deschise, Închise la culoare): Spălați hainele închise la culoare sau vopsite separat de cele albe sau de culori deschise. Amestecarea tipurilor de culori poate determina transferul de culoare sau decolorarea hainelor deschise la culoare.
- Țesături (Articole care lasă scame, articole care colectează scame): Spălați separat țesăturile care produc scame de țesăturile care colectează scame. Țesăturile care produc scame pot determina adunarea acestora pe colectoare.

Verificarea etichetei de întreținere a hainei

Simbolurile vă vor informa cu privire la textura articolului de îmbrăcăminte și la modul în care acesta trebuie să fie spălat.

Simboluri de pe eticheta cu instrucțiuni de îngrijire

Simbol	Tip de spălare / tip de țesătură
	• Spălare normală • Bumbac, țesături mixte
	• Îngrijire ușoară • Sintetic, țesături mixte
	• Spălare specială delicată • Delicate
	• Numai spălare manuală • Lână, mătase

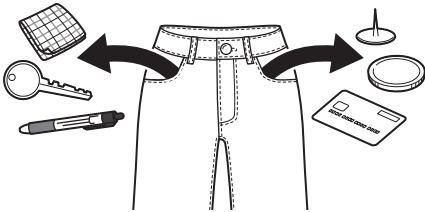
Simbol	Tip de spălare / tip de țesătură
	• A nu se spăla

NOTĂ

- Punctele de sub simbol vă oferă informații despre tipul de țesătură și despre toleranța maximă la stresul mecanic.

Verificarea îmbrăcăminteii înainte de rufelor

- Pentru a ajuta la distribuirea uniformă a încărcăturii în timpul centrifugării, combinați articole de dimensiuni mari și mici atunci când încărcăți mașina.
- Nu spălați articole mici. Adăugați 1-2 articole similare în încărcătură pentru a preveni dezechilibrarea.
- Verificați toate buzunarele pentru a vă asigura că acestea sunt goale. Articolele precum cuie, agrafe de păr, chibrituri, pixuri, monede și chei pot deteriora atât aparatul, cât și hainele dumneavoastră.



- Spălați haine delicate (ciorapi, sutiene) într-o plasă de spălare.
- Închideți fermoarele, capsele și șnururile, pentru a vă asigura că aceste articole nu se agață de alte haine.
- Pre-tratați murdăria și petele prin perierea cu o cantitate mică de detergent dizolvat în apă pe pată, pentru a ajuta la îndepărtarea murdăriei.

Adăugarea de detergent și balsam de rufe

Dozarea detergentului

- Detergentul trebuie utilizat în conformitate cu instrucțiunile producătorului de detergent și selectat în conformitate cu tipul, culoarea, murdăria țesăturii și temperatura de spălare. Utilizați numai detergenți care sunt adecvați pentru mașinile de spălat de tip tambur (încărcare frontală).
- Dacă se produce prea multă spumă, reduceți cantitatea de detergent.
- Dacă este utilizat prea mult detergent, se poate produce multă spumă, iar lucrul acesta va avea drept rezultat spălarea de calitate scăzută sau supraîncărcarea a motorului.
- Dacă doriți să utilizați detergent lichid, urmați instrucțiunile furnizate de producătorul de detergent.
- Puteți turna detergent lichid direct în sertarul principal de detergent dacă porniți ciclul imediat.
- Nu utilizați detergent lichid dacă utilizați funcția **Delay (Final Programat)** sau dacă ați selectat opțiunea **Pre Wash (Pre-spălare)**, deoarece lichidul se va dispersa prea devreme și s-ar putea solidifica în sertar sau în cuvă.
- Utilizarea de detergent trebuie ajustată în funcție de temperatura, duritatea apei, dimensiunea și nivelul de murdărie al încărcăturii. Pentru rezultate mai bune, evitați supradozarea detergentului. În caz contrar, se va produce spumă în exces.
- Consultați eticheta hainelor înainte de adăugarea detergentului și alegerea temperaturii apei.
- Folosiți numai detergenți adecvați pentru tipul respectiv de îmbrăcăminte:
 - Detergentul lichid este deseori conceput pentru aplicații speciale, de exemplu, pentru țesături colorate, lână, rufe delicate sau de culoare închisă.
 - Detergentul pudră este potrivit pentru toate tipurile de țesături.

- Pentru rezultate mai bune de spălare a articolelor de îmbrăcăminte albe și deschise la culoare, utilizați detergent pudră cu înălbitor.
- Detergentul este luat de apă din sertar la începutul ciclului de spălare.

NOTĂ

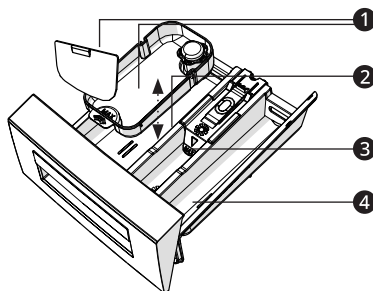
- Nu lăsați detergentul să se solidifice. Lucrul acesta poate cauza blocaje, clătire insuficientă și miros.
- Încărcare completă: conform recomandărilor producătorului.
- Încărcare parțială: 1/2 din cantitatea normală
- Încărcare minimă: 1/3 din încărcătura totală.

Utilizarea sertarului de dozare

Pentru a adăuga detergent în sertarul de dozare:

1 Deschideți sertarul pentru dozare.

2 Adăugați detergentul și balsamul în compartimentele aferente.



- 1** Accesorii pentru detergent lichid
- 2** Compartimentul principal pentru detergentul de spălare
- 3** Compartimentul pentru balsamul de rufe lichid
- 4** Compartimentul pentru detergentul de pre-spălare

- 3** Închideți ușor sertarul pentru dozarea detergentului înainte de a porni ciclul.
- Trântirea sertarului poate avea drept rezultat scurgerea detergentului într-un alt compartiment sau distribuirea în cuvă mai devreme decât s-a programat.
 - Aveți grijă să nu vă prindeți mâna la sertar în timpul închiderii.
 - Este normal ca o cantitate mică de apă să rămână în compartimentele sertarului de dozare la sfârșitul ciclului.

- Mai întâi adăugați detergent și apoi dedurizatorul de apă. Distribuți în conformitate cu cantitatea specificată pe ambalaj.

Compartimentul pentru balsam de rufe

Acest compartiment ține balsamul de rufe lichid, care este distribuit automat în timpul ciclului final de clătire. Se poate utiliza fie balsam de rufe pudră, fie balsam de rufe lichid.

- Turnați balsam de rufe până la linia maximă de umplere. Turnarea balsamului de rufe peste linia maximă de umplere poate cauza dispersia prea devreme, ceea ce poate păta hainele.

NOTĂ

- Nu turnați balsam de rufe direct pe rufe în cuvă, în caz contrar, vor apărea pete întunecate pe rufe care vor fi dificil de îndepărtat.
 - Nu lăsați balsamul de rufe în sertarul pentru detergent mai mult de o zi. Balsamul de rufe se poate solidifica. Balsamul poate rămâne în sertarul de dozare dacă este prea gros. Balsamul trebuie diluat în cazul în care consistența acestuia este prea groasă pentru a curge cu ușurință.
 - Nu deschideți sertarul când este furnizată apa în timpul spălării.
 - Nu utilizați niciodată solvenți (benzen etc.).
-

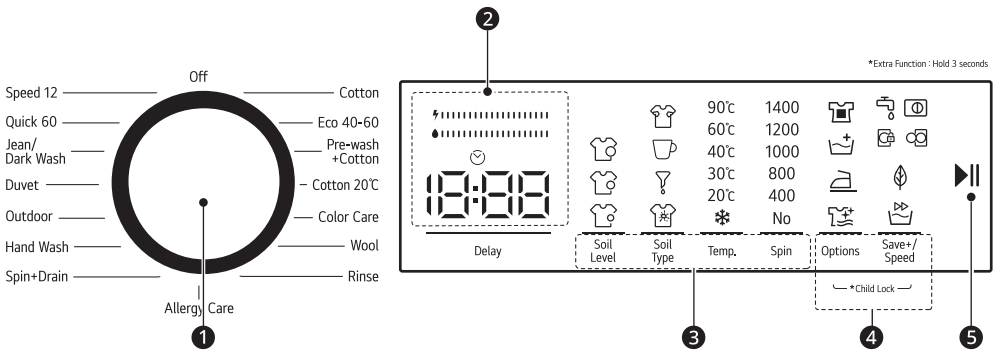
Adăugarea dedurizatorului pentru apă

Se poate folosi un dedurizator pentru apă, cum ar fi anticalcar, pentru a reduce utilizarea detergentului în zone cu un nivel ridicat de duritate a apei.

Panou de control

Panoul de control efectiv poate diferi de la model la model.

Caracteristicile panoului de control



	Descriere
1	Butonul de programare • Programele sunt disponibile în funcție de tipul rufelor. • Lampa se va aprinde pentru a indica programul selectat.
2	Afișaj • Afișajul arată setările, timpul rămas estimat, opțiunile și mesajele de stare. Când aparatul este pornit, setările implicite din afișaj vor fi evidențiate.
3	Personalizarea butoanelor pentru programul de spălare Utilizați aceste butoane pentru a regla temperatura apei sau setările pentru viteza de centrifugare pentru programul selectat. • Setările actuale sunt indicate pe afișaj. • Apăsați butonul pentru opțiunea respectivă pentru a selecta alte setări.
4	Opțiuni și funcții suplimentare • Pentru a utiliza funcțiile suplimentare, țineți apăsat butonul corespunzător timp de 3 secunde. Simbolul corespunzător se aprinde pe afișaj. • Acest lucru vă permite selectarea unui program suplimentar și se va aprinde când acesta este selectat.
5	Butonul Start/Pauza • Acest buton porneste sau opreste programul de spalare. • Apasa acest buton daca este necesara oprirea temporara a programului de spalare. • În cazul în care comutați mașina în modul standby, ledul Start/Pauza de pe afișajul electronic se va aprinde intermitent.

Tabel referitor la programe

Program de spălare

Cotton (Bumbac)		60 °C (între 60 °C și 90 °C)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Articole textile foarte murdare, din bumbac și in. (lenjerie de corp, lenjerie de pat, față de masă, prosop (max. 4,0 kg), așternuturi etc.)		
Eco 40-60		40 °C (între 40 °C și 60 °C)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Articole textile murdare, din bumbac și in. (lenjerie de corp, lenjerie de pat, față de masă, prosop (max. 4,0 kg), așternuturi etc.)		
Pre-wash + Cotton (Pre-spalare + Bumbac)		60 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 60 °C)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Articole textile murdare, din bumbac și in. (lenjerie de corp, lenjerie de pat, față de masă, prosop (max. 4,0 kg), așternuturi etc.)		
Cotton 20°C (Bumbac 20°C)		20 °C (Cold (Rece) la 20 °C)	Încărcătură max.: 4,5 kg
Descriere	Articole textile mai puțin murdare din bumbac și pânză. (Lenjerie de corp, lenjerie de pat, față de masă, prosop (max. 2,0 kg), așternuturi etc.)		
Color Care (Haine Colorate)		40 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 40 °C)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Articole textile mai puțin murdare din bumbac și pânză. (Lenjerie de corp, lenjerie de pat, față de masă, prosop (max. 4,0 kg), așternuturi etc.)		
Wool (Lână)		30 °C (Cold (Rece), 30 °C)	Încărcătură max.: 2,5 kg
Descriere	Rufe din lână care au etichete privind spălarea la mașină.		
Rinse (Clătire)		Cold (Rece)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Oferă o clătire suplimentară pentru orice tip de rufe după ciclul de spălare.		
Allergy Care (Anti Alergic)		60 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 60 °C)	Încărcătură max.: 4 kg
Descriere	Rufe pentru bebeluși		

Spin + Drain (Stoarcere + Evacuare apa)		Cold (Rece)	Încărcătură max.: 9 kg
Descriere	Puteți utiliza acest program pentru orice tip de rufe, dacă doriți un cliclu de centrifugare suplimentar după ciclul de spălare. Puteți utiliza programul de evacuare pentru a scurge apa acumulată în interiorul mașinii (adăugând sau scoțând rufe). Pentru a activa programul de evacuare, rotiți butonul de programare la programul de centrifugare/evacuare. După ce selectați „centrifugare anulată” cu ajutorul funcției auxiliare, programul va începe să funcționeze.		

Hand Wash (Spălare manuala)		30 °C (Cold (Rece), 30 °C)	Încărcătură max.: 2,5 kg
Descriere	Rufe pentru care se recomandă spălarea manuală sau rufe sensibile.		

Outdoor (Haine exterior)		40 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 40 °C)	Încărcătură max.: 3,5 kg
Descriere	Articole textile foarte murdare sau care se spală împreună cu articole din materiale sintetice. (Șosete, cămăși, bluze din nailon, inclusiv pantaloni din material sintetic etc.)		

Duvet (Pilote)		40 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 40 °C)	-
Descriere	Pentru spălarea unei plăpumi din fibre care are etichetă privind spălarea automat. (max. 2,5 kg)		

Jean/Dark Wash (Jeansi/Haine culori închise)		30 °C (Cold (Rece), 30 °C)	Încărcătură max.: 3,5 kg
Descriere	Articole de culoare neagră și articole închise la culoare, din bumbac, fibre mixte sau blugi. A se spăla pe dos. Blugii conțin adesea un exces de colorant care se poate scurge în timpul primelor spălări. Spălați separat articolele de culoare deschisă și închisă.		

Quick 60 (Rapid 60)		60 °C (Cold (Rece), de la 30 °C la 60 °C)	Încărcătură max.: 4 kg
Descriere	Articolele textile murdare, din bumbac, colorate, dar și din pânză, spălare la 60 °C în 60 de minute.		

Speed 12 (Rapid 12)		30 °C (Cold (Rece), 30 °C)	Încărcătură max.: 2 kg
Descriere	În doar 12 minute, puteți spăla textilele ușor murdare, din bumbac, colorate, dar și din pânză.		

NOTĂ

- Selectați temperatura corespunzătoare a apei pentru programul de spălare selectat. Urmați întotdeauna instrucțiunile producătorului de pe etichetă sau instrucțiunile articolului de îmbrăcăminte la spălare pentru a evita deteriorarea articolelor.
- Selectați temperatura potrivită pentru spălare și viteza de centrifugare pentru programele dorite.
- Temperatura efectivă a apei poate diferi de temperatura declarată a ciclului.
- Se recomandă detergent neutru.

Opțiuni suplimentare

*1 Aceasta optiune este implicita si nu poate fi deselectata.

NOTĂ

- Ledul se aprinde atunci când opțiunea este selectată.
- Ledul luminează intermitent atunci când opțiunea nu va fi activată.

Program	Soil Level (Gradul de murdărire)	Soil Type (Tipul de murdărire)	Save+ mode (Modul Salveaza +)	Speed mode (Modul Viteză)
Cotton (Bumbac)	●	●	●	●
Eco 40-60	●		●*1	
Pre-wash + Cotton (Pre-spalare + Bumbac)	●	●		
Cotton 20°C (Bumbac 20°C)			●*1	
Color Care (Haine Colorate)	●	●	●	●
Wool (Lână)	●			
Rinse (Clătire)				
Allergy Care (Anti Alergic)		●		
Spin + Drain (Stoarcere + Evacuare apa)				

Program	Soil Level (Gradul de murdărire)	Soil Type (Tipul de murdărire)	Save+ mode (Modul Salveaza +)	Speed mode (Modul Viteză)
Hand Wash (Spălare manuala)	●		●	●
Outdoor (Haine exterior)	●	●	●	●
Duvet (Pilote)	●	●	●	●
Jean/Dark Wash (Jeansi/Haine culori închise)	●	●	●	●
Quick 60 (Rapid 60)		●		●
Speed 12 (Rapid 12)				●*1

Program	Pre Wash (Pre-spălare)	Extra Rinse (Extra Clătire)	Easy Ironing (Călcare Usoară)	Anti-Allergy (Anti Alergic)
Cotton (Bumbac)	●	●	●	●
Eco 40-60	●	●	●	
Pre-wash + Cotton (Pre-spălare + Bumbac)	●*1			
Cotton 20°C (Bumbac 20°C)		●	●	
Color Care (Haine Colorate)	●	●	●	
Wool (Lână)		●		
Rinse (Clătire)		●	●	●
Allergy Care (Anti Alergic)	●		●	●*1
Spin + Drain (Stoarcere + Evacuare apa)			●	

Program	Pre Wash (Pre-spălare)	Extra Rinse (Extra Clătire)	Easy Ironing (Călcare Usoară)	Anti-Allergy (Anti Alergic)
Hand Wash (Spălare manuala)		●		
Outdoor (Haine exterior)	●	●	●	●
Duvet (Pilote)	●	●	●	●
Jean/Dark Wash (Jeansi/Haine culori închise)	●	●	●	●
Quick 60 (Rapid 60)			●	
Speed 12 (Rapid 12)			●	

Viteza maximă de centrifugare selectabilă

Program	Viteză de centrifugare	
	Valoare implicită:	Disponibil:
Cotton (Bumbac)	1400 rpm	Toate
Eco 40-60	1400 rpm	Toate
Pre-wash + Cotton (Pre-spalare + Bumbac)	1400 rpm	Toate
Cotton 20°C (Bumbac 20°C)	1400 rpm	Toate
Color Care (Haine Colorate)	1400 rpm	Toate
Wool (Lână)	800 rpm	Până la 800 rpm
Rinse (Clătire)	1400 rpm	-
Allergy Care (Anti Alergic)	800 rpm	Până la 800 rpm
Spin + Drain (Stoarcere + Evacuare apa)	1400 rpm	Toate
Hand Wash (Spălare manuala)	800 rpm	Până la 800 rpm
Outdoor (Haine exterior)	1200 rpm	Până la 1200 rpm
Duvet (Pilote)	800 rpm	Până la 800 rpm

Program	Viteză de centrifugare	
	Valoare implicită:	Disponibil:
Jean/Dark Wash (Jeansi/Haine culori închise)	800 rpm	Până la 800 rpm
Quick 60 (Rapid 60)	1400 rpm	Toate
Speed 12 (Rapid 12)	800 rpm	Până la 800 rpm

NOTĂ

- Viteza maximă de centrifugare efectivă poate varia în funcție de condițiile de încărcare. Valorile de mai sus sunt rotunjite la cea mai apropiată sută.

Opțiuni și funcții suplimentare

Puteți utiliza opțiunile și funcțiile suplimentare pentru personalizarea programelor.

Personalizarea unui program de spălare

Fiecare program are setări implicite care sunt selectate automat. După selectarea unui program de spălare, puteți, de asemenea, să personalizați aceste setări folosind aceste butoane.

		90°C	1400
		60°C	1200
		40°C	1000
		30°C	800
		20°C	400
			No

- 1
- 1 Selectați **Soil Level (Gradul de murdărire)** apăsând butonul **1**.

 - Puteți spăla rufele într-un timp mai scurt sau mai lung, la temperaturi mai mici sau mai mari, selectând un nivel de murdărie în funcție de nivelul de murdărie al rufelor dvs.

NOTĂ

- Unele programe au niveluri de murdărie setate automat. Puteți face modificări după cum considerați necesar.
- Dacă nu intervine nicio modificare a nivelului atunci când atingeți butonul, înseamnă că nu există o selecție a nivelului de murdărie în programul pe care l-ați selectat.

- 2
- 2 Selectați **Soil Type (Tipul de murdărire)** apăsând butonul **2**.

⚠️ AVERTISMENT

- Nu lăsați să se usuce și să se lipească petele de pe rufe pentru ca funcția auxiliară dedicată selecției nivelului de murdărie să își poată îndeplini pe deplin funcțiile.
- Curățați petele solide în prealabil. Apăsați petele nou formate pe rufe cu o bucată de cârpă înainte

de a începe să spălați rufe în mașină. Nu frecăți!

Soil Type (Tipul de murdărire)	Descriere
 Pete de transpirație	Această funcție suplimentară va adăuga o clătire cu apă rece înainte de programul selectat. Astfel, rufe vor fi îmbibate cu apă rece pentru a curăța petele de transpirație înainte de începerea programului de spălare selectat.
 Pete de cafea	Această funcție suplimentară va adăuga noi etape de spălare la programul selectat. Aceasta va prelungi durata de spălare și va aplica un algoritm de spălare pentru a îndepărta pata.
 Pete de ulei	Această funcție suplimentară va adăuga o clătire cu apă rece înainte de programul selectat și va adăuga noi etape de spălare la programul selectat. Aceasta va înmuia rufe cu apă rece înainte de programul de spălare selectat și va aplica un algoritm de spălare pentru a curăța petele de ulei.
 Mix (Amestec)	Această funcție suplimentară va adăuga o clătire cu apă caldă înainte de programul selectat și va adăuga noi etape de spălare la programul de spălare selectat. Astfel, rufe vor fi îmbibate cu apă caldă pentru a înmuia diversele petele înainte de începerea programului de spălare selectat.

NOTĂ

- Înainte de a porni mașina, puteți comuta între tipurile de pete. După ce ați pornit mașina, nu

mai puteţi anula sau schimba tipul de pete selectat.

- Puteţi anula programul de spălare al maşinii dvs. şi puteţi selecta tipul de pată corect şi apoi să reporniţi programul.
- Dacă la sfârşitul spălării nu s-au putut obţine rezultatele dorite cu selecţia de pată setată, este posibil să fi selectat un tip greşit; reporniţi ciclul de spălare cu selecţia de pată corectă pentru a îndepărta pata.

3 Selectaţi temperatura apei apăsând butonul ③.

- Puteţi apăsa butonul de setare a temperaturii apei de spălare pentru a reduce treptat temperatura apei de spălare între temperatura maximă a apei din programul selectat şi spălarea cu apă rece.

4 Selectaţi viteza de centrifugare apăsând butonul ④.

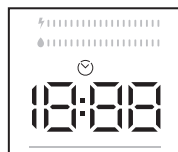
- Puteţi utiliza butonul de setare a vitezei pentru a seta viteza de centrifugare a rufelor. Când selectaţi un program nou, viteza maximă de centrifugare a programului selectat va fi afişată pe afişajul vitezei de centrifugare.
- Puteţi apăsa butonul de setare a vitezei de centrifugare pentru a reduce treptat viteza de centrifugare între viteza maximă de centrifugare a programului selectat şi opţiunea de centrifugare anulată.

5 Executaţi programul personalizat prin apăsarea butonului **Start/Pauza**.

- În cazul în care comutaţi maşina în modul standby, ledul **Start/Pauza** de pe afişajul electronic se va aprinde intermitent.

Întârziere

Puteţi configura această funcţie aşa încât maşina de spălat să pornească automat şi să termine după un interval specificat de timp.



1 Selectaţi un program de spălare.

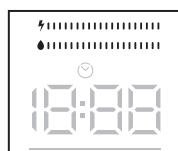
2 Apăsaţi butonul **Delay (Final Programat)** după cum este necesar.

3 Apăsaţi butonul **Start/Pauza**.

NOTĂ

- După selectarea funcţiei de întârziere, puteţi selecta alte funcţii fără a atinge butonul **Start/Pauza**, iar apoi puteţi atinge butonul **Start/Pauza** pentru a activa întârzierea.
- Pentru a anula funcţia de întârziere:
 - Dacă nu aţi apăsă butonul **Start/Pauza**, continuaţi să atingeţi butonul **Delay (Final Programat)** până când pe afişajul electronic apare durata programului pe care l-aţi selectat. După ce vedeţi durata programului pe afişajul electronic, înseamnă că amânarea a fost anulată.
 - Dacă aţi apăsă butonul **Start/Pauza** pentru a porni maşina, trebuie doar să apăsaţi o dată pe butonul **Delay (Final Programat)** şi se va afişa pe afişajul electronic, apăsaţi butonul **Start/Pauza** pentru a începe ciclul de spălare.

Bară de eficienţă energetică/a apei



Bara de eficiență energetică/a apei este un indicator de eficiență care cuprinde 2 bare. Bara de eficiență a energiei/apă arată cantitatea de energie și de apă consumată. Cu cât bara este mai mare, cu atât consumul de energie sau de apă va fi mai mare. Bara de eficiență a energiei/apă s-ar putea extinde sau scurta în funcție de durata programului selectat, de setarea temperaturii, de viteza de centrifugare și de alte funcții auxiliare.

Child Lock (Blocare acces copii)

Funcția de blocare acces copii vă permite să blocați butoanele, astfel încât ciclul de spălare pe care l-ați ales să nu poată fi modificat neintenționat.

Pentru a activa blocarea accesului pentru copii

Apăsați și țineți apăsat simultan butonul **Options (Opțiuni)** și **Save+/Speed (Salvează +/Viteză)** timp de cel puțin 3 secunde. **CL** va lumina intermitent pe afișajul electronic timp de 2 secunde atunci când blocarea accesului pentru copii este activată.

NOTĂ

- Dacă funcția de blocare a accesului pentru copii este activă și un program este în curs de desfășurare, atunci când selectorul de programe este rotit în poziția „Off” (oprit) și se selectează un alt program, programul selectat anterior continuă de unde a rămas.

Pentru a dezactiva blocarea accesului pentru copii

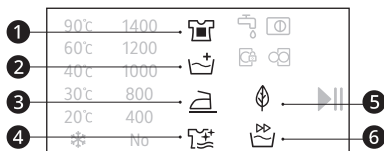
Apăsați și țineți apăsat simultan butoanele **Options (Opțiuni)** și **Save+/Speed (Salvează +/Viteză)** timp de cel puțin 3 secunde. Până când simbolul **CL** va dispărea de pe afișajul electronic.

NOTĂ

- Ușa rămâne deblocată în cazul în care dispozitivul de blocare acces pentru copii este activ și curentul electric este întrerupt.

Funcții auxiliare

- Poziția simbolului



Pre Wash (Prespălare)

Puteți utiliza această funcție auxiliară pentru a realiza o pre-spălare înainte de ciclul principal de spălare pentru rufe foarte murdare. Când utilizați această funcție, trebuie să adăugați detergent în dozatorul de prespălare din sertarul de detergent. Pentru a activa funcția auxiliară de prespălare, apăsați butonul **Options (Opțiuni)** până când simbolul de prespălare (1) se aprinde. Dacă simbolul de prespălare (1) este aprins în mod constant pe afișajul electronic, înseamnă că funcția auxiliară este selectată.

NOTĂ

- Atunci când selectați funcția auxiliară de prespălare, dacă simbolul de prespălare (1) nu apare pe afișaj, înseamnă că această funcție nu este disponibilă în programul de spălare selectat.

Clătire suplimentară

Puteți utiliza această funcție auxiliară pentru o clătire suplimentară a rufelor. Pentru a activa funcția de clătire suplimentară, continuați să apăsați butonul **Options (Opțiuni)** până când simbolul de clătire suplimentară (2) se aprinde. Dacă simbolul de clătire suplimentară (2) este aprins în mod constant pe afișajul electronic, înseamnă că funcția auxiliară este selectată.

NOTĂ

- Atunci când selectați funcția de clătire suplimentară, dacă simbolul de clătire suplimentară (2) nu apare pe afișaj, înseamnă că această funcție nu este disponibilă în programul de spălare selectat.

Călcare ușoară

Această funcție vă permite să aveți haine mai puțin șifonate după spălare. Pentru a activa funcția auxiliară de călcare ușoară, apăsați butonul **Options (Opțiuni)** până când simbolul de călcare ușoară (3) se aprinde. Dacă simbolul de călcare ușoară (3) este aprins în mod constant pe afișajul electronic, înseamnă că funcția auxiliară este selectată.

NOTĂ

- Atunci când selectați funcția de călcare ușoară, dacă simbolul de călcare ușoară (3) nu apare pe afișaj, înseamnă că această funcție nu este disponibilă în programul de spălare selectat.

Funcția anti-alergie

Puteți utiliza această funcție auxiliară pentru a adăuga un alt ciclu de clătire al rufelor. Mașina dvs. va utiliza apă caldă în toate etapele de clătire. (Este recomandată pentru îmbrăcămintea pentru piele sensibilă, hainele pentru bebeluși și pentru lenjeria de corp). Pentru a activa funcția auxiliară anti-alergie, continuați să apăsați **Options (Opțiuni)** până când simbolul funcției anti-alergie (4) se aprinde. Dacă simbolul funcției anti-alergie (4) este aprins constant pe afișajul electronic, înseamnă că funcția auxiliară este selectată.

NOTĂ

- Atunci când selectați funcția auxiliară anti-alergie, dacă simbolul anti-alergie (4) nu apare pe afișaj, înseamnă că această funcție nu este disponibilă în programul de spălare selectat.

Modul economisire a energiei Save+

Dacă selectați această funcție auxiliară, mașina dvs. va prelungi puțin durata programului de spălare. Cu toate acestea, va utiliza mai puțină energie și apă pentru ciclul de spălare. Pentru a activa această funcție, puteți atinge butonul **Save+ /**

Speed (Salveaza +/Vitează) de pe panoul de afișaj pentru a activa simbolul de spălare ecologică (5).

Modul rapid

Dacă selectați această funcție auxiliară, mașina dvs. va scurta durata programului de spălare. (Se recomandă să încălcați mașina cu jumătate sau cu mai puțin de jumătate din capacitatea programului de spălare selectat). Pentru a activa această funcție, puteți atinge butonul **Save+ /Speed (Salveaza +/Vitează)** de pe panoul de afișaj pentru a activa simbolul de spălare rapidă (6).

NOTĂ

- Dacă încălcați mașina cu jumătate sau cu mai puțin de jumătate din capacitatea de rufe a programului de spălare selectat, mașina va detecta acest lucru datorită sistemului de detectare a încărcării pe jumătate a capacității de încărcare și, astfel va spăla rufele utilizând mai puțină energie și apă într-un timp mai scurt. Când mașina dvs. detectează o încărcare pe jumătate din capacitate, simbolul (6) se va aprinde automat pe panoul de afișaj.

ÎNTREȚINEREA

⚠️ AVERTISMENT

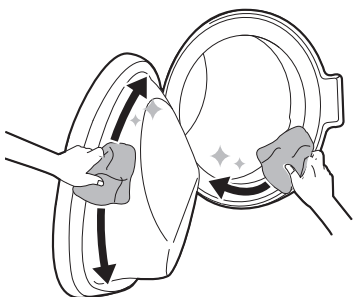
- Deconectați aparatul înainte de curățare, pentru a evita riscul de șoc electric. Nerespectarea acestui avertisment ar putea avea drept consecințe vătămări, incendiu, șoc electric sau moarte.
- Nu utilizați substanțe chimice dure, substanțe de curățare abrazive sau solvenți pentru a curăța aparatul. Acestea ar putea influența negativ finalizarea procesului.

Curățare după fiecare spălare

Ce să curățați

Îndepărtați întotdeauna articolele din mașina de spălat după finalizarea ciclului. Lăsarea de articole umede în mașina de spălat poate cauza șifonare, transfer al culorilor și mirosuri.

- După ce ciclul a ajuns la final, ștergeți ușa și garnitura din interiorul ușii, pentru a îndepărta toată umezeala.
- Lăsați ușa deschisă, pentru uscarea cuvei.
- Ștergeți mașina de spălat cu o lavetă uscată, pentru a îndepărta umezeala.



⚠️ AVERTISMENT

- Lăsați ușa deschisă să se usuce în interiorul aparatului numai când copiii sunt supravegheați acasă.

Curățarea exteriorului și a cuvei

Îngrijirea adecvată a mașinii dumneavoastră de spălat îi poate prelungi durata de viață.

Exterior

- Ștergeți imediat orice scurgeri.
- Ștergeți cu o cârpă umedă și apoi din nou cu o cârpă uscată, asigurându-vă că nu rămân urme de umiditate în îmbinările carcasei sau în fante.
- Nu apăsați suprafața sau afișajul cu obiecte ascuțite.

Ușă

- Spălați cu o lavetă uscată partea din exterior și interior, apoi ștergeți cu o lavetă moale.

Cuvă

- Nu lăsați obiecte metalice, cum ar fi ace, agrafe de hârtie, monede etc. în mașină. Aceste obiecte duc la formarea petelor de rugină în cuvă.
- Pentru a curăța astfel de pete de rugină, utilizați un agent de curățare fără clor și urmați instrucțiunile producătorului agentului de curățare. Nu utilizați niciodată buretele de sârmă sau alte asemenea obiecte dure pentru curățarea petelor de rugină.

⚠️ AVERTISMENT

- Nu încercați să separați panourile sau să demontați aparatul. Nu acționați cu obiecte ascuțite asupra panoului de control pentru a opera aparatul.

Curățați periodic aparatul

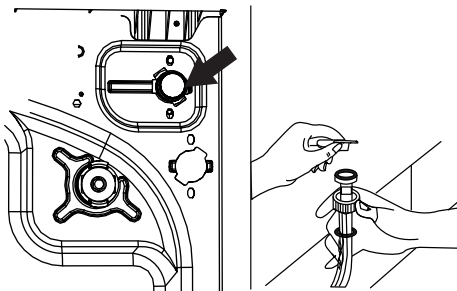
Curățarea filtrului pentru admisia apei

⚠️ AVERTISMENT

- Filtrele de la supapa de admisie a apei se pot înfunda din cauza calității apei sau din cauza lipsei întreținerii necesare și se pot defecta. Acest lucru poate cauza o scurgere de apă. Orice astfel de defecțiuni nu intră în sfera de aplicare a garanției.

Filtrul pentru admisia apei colectează calcarul și orice sedimente care pot fi în apa cu care este alimentat aparatul. Curățați filtrul pentru admisie **o dată la 2 luni** sau chiar mai frecvent dacă apa este foarte dură sau conține urme de depuneri de calcar.

- Opriti robinetele de alimentare cu apă dacă aparatul urmează să nu funcționeze pentru o perioadă de timp (de ex., vacanță), mai ales dacă nu există nicio scurgere în podea (canalizare) în imediata apropiere.



- Opriti alimentarea cu energie și robinetul de apă și apoi desprindeți furtunul de alimentare cu apă.
 - Pentru a îndepărta filtrul de admisie a apei de pe supapa de admisie a apei, utilizați o pereche de clești cu cioc pentru a trage ușor de bara de plastic din filtru.
 - Un al doilea filtru de admisie a apei se află în capătul robinetului din furtunul de admisie a apei. Pentru a scoate al doilea filtru de admisie a apei, utilizați o pereche de clești cu cioc pentru a trage ușor de bara de plastic din filtru.

- Curățați bine filtrul cu o perie moale și spălați-l cu apă și săpun și clătiți-l bine.

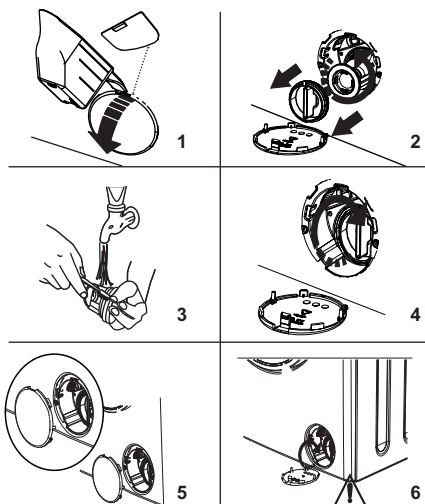
- Reintroduceți filtrul împingându-l ușor la loc.

Curățarea filtrului pompei de scurgere

Filtrul de scurgere colectează fire și obiecte mici care pot fi lăsate accidental în haine. Asigurați-vă că filtrul este curățat **o dată la 2 luni** pentru a asigura buna funcționare a aparatului.

Lăsați apa să se răcească înainte de a curăța filtrul pompei de scurgere.

Pentru a curăța filtrul pompei



- Puteți folosi lopățică pentru detergent (*) furnizată împreună cu mașina dvs. sau placa de nivel pentru detergentul lichid pentru a deschide capacul pompei.
- Așezați capătul lopățicii pentru detergentul pudră sau al plăcii de nivel pentru detergentul lichid în deschiderea capacului și apăsați ușor spre înapoi. Capacul se va deschide.
 - Înainte de a deschide capacul filtrului, așezați un recipient sub capacul filtrului pentru a colecta apa rămasă în aparat.

- Slăbiți filtrul prin rotirea în sens antiorar și scoateți-l prin tragere. Așteptați ca apa să se scurgă.

NOTĂ

- În funcție de cantitatea de apă din interiorul aparatului, este posibil să fie necesară golirea recipientului de colectare a apei de mai multe ori

- 3 Îndepărtați toate materialele străine de pe filtru folosind o perie moale.
- 4 După curățare, montați din nou filtrul introducându-l și rotindu-l în sens orar.
- 5 Când închideți capacul pompei, asigurați-vă că suporturile din interiorul capacului vin în contact cu orificiile din partea panoului frontal.
- 6 Închideți capacul filtrului.

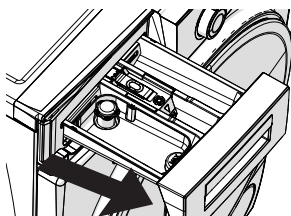
⚠ ATENȚIE

- Aveți grijă când efectuați scurgerea, deoarece apa ar putea fi fierbinte.

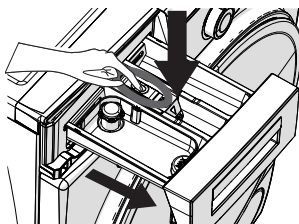
Curățarea sertarului de dozare

Detergentul și balsamul de rufe s-ar putea acumula în sertarul de dozare. Detergenții lichizi pot rămâne sub sertarul de dozare și, din acest motiv, nu se dozează complet. Îndepărtați sertarul și componentele sertarului și verificați existența acumulării de produse de curățare **o dată la 2 luni**.

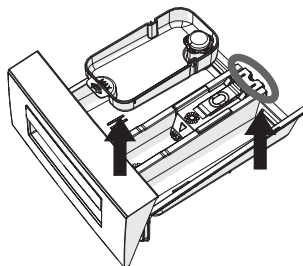
- 1 Trageți sertarul în față până când este complet deschis.



- 2 Apăsați pe zona indicată mai jos în interiorul sertarului pentru detergent pe care l-ați tras până la capăt, apoi continuați să trageți și scoateți sertarul pentru detergent din locul său



- 3 Îndepărtați sertarul pentru detergent și demontați dopul de spălare. Curățați temeinic pentru a îndepărta complet orice reziduu de balsam. Remontați dopul de spălare, după curățare, și verificați dacă este așezat corect.



- 4 Clătiți cu o perie și multă apă. Colectați reziduurile în interiorul fantei sertarului pentru detergent, astfel încât acestea să nu cadă în interiorul mașinii dvs.
- 5 Ștergeți umezeala cu un prosop uscat sau cu o bucată de material după curățare.
- 6 Reasamblați componentele sertarului în compartimentele corespunzătoare și introduceți sertarul pentru dozarea detergentului.

DEPANARE

Operarea aparatului dumneavoastră poate duce la erori și defectiuni. Următoarele tabele conțin cauzele posibile și observații pentru rezolvarea unui mesaj de eroare sau a unei defectiuni. Se recomandă citirea cu atenție a tabelelor de mai jos, pentru a economisi timpul și banii pentru apelarea centrului de service LG Electronics.

Înainte de a apela serviciul

Aparatul dumneavoastră de spălat este echipat cu un sistem automat de monitorizare a erorilor pentru a detecta și diagnostica problemele într-o etapă timpurie. Dacă aparatul dumneavoastră nu funcționează corespunzător sau nu funcționează deloc, verificați următoarele tabele înainte de a apela centrul de service LG.

Mesaje de eroare

Simptome	Cauze posibile & Soluție
 E01	Ușa aparatului nu este bine închisă. Închideți bine ușa, până când auziți un clic. Dacă aparatul continuă să indice eroare, opriți aparatul, scoateți-l din priză și contactați imediat cel mai apropiat agent de service autorizat.
 E02	Este posibil ca presiunea apei sau nivelul apei din interiorul aparatului să fie scăzute. Verificați dacă robinetul este deschis complet. Este posibil ca apa de la rețea să fie întreruptă. Dacă problema persistă, aparatul se va opri automat după un timp. Scoateți aparatul din priză, închideți robinetul și contactați cel mai apropiat agent de service autorizat.
 E03	Pompa este defectă sau filtrul pompei este înfundat sau conexiunea electrică a pompei este defectă. Curățați filtrul pompei. Dacă problema persistă, contactați cel mai apropiat agent de service autorizat.
 E04	Aparatul are o cantitate excesivă de apă. Aparatul va evacua apa singur. După ce apa s-a scurs, opriți aparatul și scoateți-l din priză. Închideți robinetul și contactați cel mai apropiat agent de service autorizat.

Zgomote auzite

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Zgomot de bătaie și zăngănit	Obiecte străine, precum chei, monede sau ace de siguranță ar putea fi cuvă. Opriți aparatul, verificați cuva pentru a elimina obiectele străine. Dacă zgomotul persistă după ce aparatul a fost repornit, sunați pentru reparații.
Sunet de pocnitură	Rufele grele ar putea produce un sunet de pocnitură. De obicei, lucrul acesta este normal. Dacă sunetul continuă, aparatul este probabil dezechilibrat. Opriți și redistribuiți rufele.
	Încărcătura de rufe poate fi neechilibrată. Întrerupeți ciclul și redistribuiți încărcătura după deblocarea ușii.
Zgomot de vibrație	Materialele de ambalare nu sunt eliminate. Scoateți materialele de ambalare.
	Încărcătura de rufe poate fi distribuită inegal în cuvă. Întrerupeți ciclul și redistribuiți încărcătura după deblocarea ușii.
	Nu toate picioarele de nivelare stau bine și uniform pe podea. Consultați instrucțiunea din Nivelarea aparatului pentru a regla nivelarea aparatului.
	Podeaua nu este suficient de rigidă Verificați dacă podeaua este solidă și nu este flexibilă. Consultați Cerințe referitoare la locul de instalare pentru a selecta locul corect.

Operare

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Scurgeri de apă.	Conductele de scurgere ale casei sunt înfundate. Desfundați conductele de scurgere. Contactați un instalator, dacă este necesar.
	Scurgerile cauzate de instalarea improprie a furtunurilor de scurgere sau de un furtun de scurgere înfundat. Curățați și îndreptați furtunul de scurgere. Verificați și curățați regulat filtrul de scurgere.
	Capacul filtrului pentru pompa de scurgere nu este montat corect. Remontați filtrul pentru pompa de scurgere.
Aparatul nu funcționează.	Aparatul este deconectat. Asigurați-vă că aparatul este conectat în siguranță la o priză care funcționează.

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Aparatul nu funcționează.	Alimentarea cu apă este oprită. • Rotiți complet robinetul de alimentare cu apă.
	Comenzile nu sunt setate corect. • Asigurați-vă că programul este corect setat. Închideți ușa și apăsați butonul Start/Pauza.
	Ușa este deschisă. • Închideți ușa și asigurați-vă că nu se prinde nimic sub ușă care împiedică închiderea completă.
	Întrerupătorul / siguranța sunt declanșate / arse. • Verificați întrerupătoarele/siguranțele de circuit. Înlocuiți siguranțele sau resetați întrerupătorul. Aparatul trebuie să fie amplasat pe un circuit dedicat. Aparatul își va relua programul în care s-a oprit, odată ce s-a restabilit alimentarea.
	Start/Pauza nu a fost apăsat după ce a fost setat un program. • Apăsați butonul Start/Pauza.
	Presiune extrem de scăzută a apei. • Verificați un alt robinet din casă pentru a vă asigura că presiunea apei menajere este adecvată.
	Aparatul încălzește apa sau face abur. • Cuva se poate opri din funcțiune temporar în timpul anumitor cicluri, timp în care apa este încălzită în condiții de siguranță la temperatura setată.
Aparatul se oprește timp de câteva minute, iar apoi repornește.	Un dispozitiv de protecție a motorului a fost activat pentru a împiedica supraîncălzirea motorului. • Acest lucru este normal. Dacă dispozitivul de protecție a motorului se activează, aparatul se va opri timp de câteva minute, iar apoi va porni din nou.
Butoanele nu funcționează corect.	Opțiunea Child Lock (Blocare acces copii) este activată. • Dezactivați opțiunea Child Lock (Blocare acces copii) dacă este necesar.
Ușa nu se deschide.	Ușa nu se va deschide din motive de siguranță după pornirea aparatului. • Acest lucru este normal. Puteți deschide în siguranță ușa după ce  se stinge.
Aparatul nu se umple corespunzător.	Filtrul pentru admisie este înfundat. • Asigurați-vă că filtrele de admisie de pe supapele de umplere nu sunt înfundate.
	Furtunurile de admisie pot fi îndoite. • Verificați dacă furtunurile de alimentare nu sunt îndoite sau înfundate.
	Alimentarea cu apă este insuficientă. • Asigurați-vă că robinetele de apă caldă și rece sunt pornite până la capăt.

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Aparatul nu se umple corespunzător.	Furtunurile de alimentare cu apă caldă și rece sunt inversate. Verificați racordurile furtunului de alimentare.
Aparatul nu evacuează apa.	Furtunul de scurgere este îndoit. Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu este îndoit.
	Evacuare amplasată mai sus de 1 m deasupra podelei. Asigurați-vă că furtunul de evacuare nu depășește 1 m deasupra părții de jos a aparatului.
Detergentul nu este distribuit complet sau deloc.	Se utilizează prea mult detergent. Urmați instrucțiunile furnizate de producătorul detergentului.
	Filtrul pentru pompa de scurgere poate fi blocat. Curățați filtrul de scurgere.
Timpul ciclului este mai lung decât de obicei.	Încărcătura este prea mică. Mai adăugați articole pentru a permite aparatului să echilibreze încărcăturile.
	Articolele grele sunt amestecate cu articole mai ușoare. Întotdeauna încercați să spălați articole cu greutate similară pentru a permite mașinii să distribuie uniform greutatea încărcăturii pentru centrifugare.
	Încărcătura nu este echilibrată. Redistribuiți manual încărcătura dacă articolele s-au încurcat.
Sfârșitul ciclului este întârziat	Se detectează un dezechilibru sau programul de eliminare este pornit. Acest lucru este normal. Timpul rămas care apare pe afișaj este doar o durată estimativă. Timpul efectiv poate varia.

Performanță

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Îndepărtarea necorespunzătoare a petelor	Pete anterior apărute. Articolele care au fost spălate anterior pot prezenta pete apărute anterior. Aceste pete pot fi dificil de îndepărtat și pot necesita spălarea manuală sau pretratarea pentru a ajuta la îndepărtarea petelor.
Pătare	Înălbitorul sau balsamul este distribuit prea curând. - Compartimentul de dozare este supraîncărcat. Acest lucru face ca înălbitorul sau balsamul să fie distribuit rapid. Măsurați întotdeauna înălbitorul sau balsamul pentru a preveni supraîncărcarea. - Închideți încet sertarul pentru dozarea detergentului.

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Pătare	Înălbitorul sau balsamul au fost adăugate direct pe rufe în cuvă. Utilizați întotdeauna sertarul pentru dozarea detergentului pentru a vă asigura că înălbitorul sau balsamul sunt distribuite în mod corespunzător la momentul potrivit din program.
	Hainele nu au fost sortate corect. - Întotdeauna spălați hainele de culoare închisă separat de cele de culoare deschisă și albe pentru a preveni decolorarea. - Nu spălați articolele foarte murdare cu cele ușor murdare.
Formarea cutelor	Aparatul nu este descărcat imediat. Scoateți întotdeauna articolele din mașină imediat ce programul este finalizat.
	Aparatul este supraîncărcat. Aparatul poate fi încărcat complet, dar cuva nu trebuie să fie plină cu obiecte. Ușa aparatului trebuie să se închidă cu ușurință.
	Furtunurile de alimentare cu apă caldă și rece sunt inversate. Clătirea cu apă caldă poate genera pliuri în materiale. Verificați racordurile furtunurilor de alimentare.
	Viteza de centrifugare poate fi prea mare. Setați viteza de centrifugare pentru a se potrivi cu tipul de materiale.

Miros

Simptome	Cauze posibile & Soluție
Miros de mucegai în aparat	Mirosurile pot apărea în cazul în care furtunul de scurgere nu este instalat în mod corespunzător, cauzând sifonarea (scurgerea apei înapoi în aparat). Atunci când montați furtunul de scurgere, asigurați-vă că acesta nu este răsucit sau blocat.
	În cazul în care sertarul de dozare a detergentului nu este curățat în mod regulat, mirosurile pot fi cauzate de mucegai sau substanțe străine. Îndepărtați și curățați sertarul de dozare a detergentului, în special partea superioară și cea inferioară a deschiderii sertarului.

Evacuarea de urgență a apei și deschiderea ușii blocate

Când aparatul este în funcțiune, în cazul oricărei întreruperi de curent sau când programul nu este încă finalizat, ușa va rămâne blocată.

- 1
- Deconectarea aparatului.

- 2 Evacuați apa urmând instrucțiunile din capitolul „Curățarea filtrului pompei de scurgere”.
- 3 Trageți în jos mecanismul de deschidere de urgență a ușii cu ajutorul unei unelte și deschideți ușa în același timp.



- 4 Mutați mânerul de deschidere de urgență în poziția deschis după ce a fost închis din nou, dacă ușa rămâne blocată.

Asistență clienți și service

Contactați un centru LG Electronics de informare a clienților.

- Pentru a găsi un centru de service LG Electronics autorizat, accesați site-ul nostru web la adresa **www.lg.com** și urmați instrucțiunile de acolo.
- Repararea pe cont propriu nu este recomandată, deoarece ar putea deteriora și mai mult aparatul și ar anula garanția.
- Piese de schimb indicate în Regulamentul 2019/2023 sunt disponibile pe o perioadă minimă de 10 ani.

ANEXĂ

Date tehnice

Date privind consumul

Descrierea unității

- kg:** Încărcătura de rufe

kWh: Consumul de energie

Litri: Consumul de apă

%: Umiditate reziduală la sfârșitul etapei de centrifugare. Cu cât viteza de centrifugare este mai mare, cu atât mai mare va fi nivelul de zgomet și mai mic nivelul de umiditate reziduală.
- h:mm:** Durata programului

°C: Temperatura maximă în interiorul materialelor textile

rot/min: Viteza maximă de centrifugare

Programe obișnuite

Program	kg	h:mm	kWh	°C	Litri	rot/min	%
Cotton (Bumbac) 90 °C	9	3:15	2,300	81	76	1330	53,0
Cotton (Bumbac) 60 °C	9	2:25	0,950	56	39	1330	53,0
Cotton 20°C (Bumbac 20°C)	4,5	0:59	0,100	17	33	1330	53,0
Quick 60 (Rapid 60)	4	1:00	0,740	54	30	1330	53,0
Outdoor (Haine exterior)	3,5	1:50	0,710	44	49	1200	28,0
Eco 40-60 (Completa)*1	9	3:48	0,962	38	56	1330	52,5
Eco 40-60 (Jumătate)*1	4,5	2:45	0,342	26	31	1330	52,5
Eco 40-60 (Un sfert)*1	2,5	2:15	0,193	23	22	1330	52,5

*1 Poate curăța rufe cu grad normal de murdărie care se pot spăla la 40 °C sau 60 °C, împreună, în timpul aceluiași ciclu, iar acest program se utilizează pentru a evalua conformitatea cu Directiva Eco Design UE (UE 2019/2023).

NOTĂ

- Valorile pentru programele obișnuite, cu excepția ciclului **Eco 40-60**, sunt doar orientative.
 - Scanați codul QR de pe eticheta energetică aplicată pe aparat, care conține un link către informații legate de performanța aparatului în baza de date EPREL la nivelul UE. Păstrați eticheta energetică pentru a putea fi consultată ulterior împreună cu manualul utilizatorului și toate celelalte documente care au fost furnizate cu aparatul.
 - Denumirea modelului este menționată pe eticheta de identificare a aparatului, deschideți ușa situată în jurul deschiderii cuvei.
 - Pentru a găsi aceste informații în EPREL, accesați **<https://eprel.ec.europa.eu>** și efectuați căutarea folosind denumirea modelului. (Valabil de la 1 martie 2021)
-

Notă pentru clienți

Regulamentul (UE) 2019/2023, valabil de la 1 martie 2021, este legat de clasele de eficiență energetică definite în Regulamentul (UE) 2019/2014.

- Rezultatele testelor depind de presiunea apei, duritatea apei, temperatura de admisie a apei, temperatura camerei, tipul și cantitatea de încărcare, gradul de murdărire, detergentul utilizat, fluctuațiile sursei principale de alimentare cu energie electrică și opțiunile suplimentare alese.

Memo

Memo

Memo

